

Jegyzőkönyv  
a Budapest I. kerület Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének  
**2017. augusztus 25-én megtartott üléséről**

**Az ülés helye:** Budapest, I. Kapisztrán tér 1., III. em. 319/B. szoba

**Az ülés kezdete:** 10<sup>00</sup>

**Az ülés vége:** 11<sup>30</sup>

**Levezető elnök:** Várady Mária elnök

**Jelen voltak:** Várady Mária, elnök  
Sasvári-Merza Krisztina, elnökhelyettes  
Szűcs Enikő, képviselő

**A Hivatal részéről:** Lipták Noémi testületi ügyintéző

**Várady Mária elnök** megállapította, hogy a testület három fővel határozatképes, és megnyitotta az ülést. Szavazásra bocsátotta a jegyzőkönyv hitelesítő személyére, valamint a napirendre vonatkozó javaslatot.

**40/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2017. augusztus 25-i ülés jegyzőkönyv hitelesítőjévé Szűcs Enikő képviselőt választja meg.

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

**41/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2017. augusztus 25-i ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

**1. Magyarországi örmények nyomában**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**2. Identitásőrző kihelyezett elnöki tanácskozás, az EÖGY Füzetek megjelentetése**

Előterjesztő: Szűcs Enikő  
képviselő

**3. Nuridsány Zoltán emlékest, 2017. augusztus 22.**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**4. ÁNI – Budavári Örmény Színház**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**5. Fogolykiváltó Boldogasszony Búcsú megrendezése**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**6. Az ÁNI - Budavári Örmény Színház alapító művészeti vezetőjének évfordulója**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**7. Fővárosi Örmény Klub megrendezése, 2017. október 19.**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**8. Erdélyi örmény családtörténet**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**9. Egyebek**

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással  
ELFOGADVA)**

**1. napirendi pont: Magyarországi örmények nyomában**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** korábbi feltevéseiket igazolni próbálják, miszerint Magyarországra a honfoglaló magyarokkal együtt örmények is érkeztek. Egyik árulkodó jel az Esztergom közelében található Terra armenorum. Bakonybélben Haik nevű lakosság élt, él. Veszprém megyében létezik Esztergár nevű település. Feladataik közé tartozik a történelmi örménység felkutatása, ezért augusztus 26-27-én kutatást indítanak el a Pannonhalmi Apátság Levéltárához kapcsolódóan, illetve Bakonybélben, a Szent Mauríciusz Monostorban található anyakönyvek tanulmányozásával.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az örmény identitáskutatás újabb váratlan eredményeinek igazolására 2017. augusztus 26-27. között szociográfiai kutatást indít a Pannonhalmi Apátság Levéltárában, illetve a bakonybéli Szent Mauríciusz Monostorban található anyakönyvekben.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**42/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az örmény identitáskutatás újabb váratlan eredményeinek igazolására 2017. augusztus 26-27. között szociográfiai kutatást indít a Pannonhalmi Apátság Levéltárában, illetve a bakonybéli Szent Mauríciusz Monostorban található anyakönyvekben.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással  
ELFOGADVA)**

## **2. napirendi pont: Identitásőrző kihelyezett elnöki tanácskozás, az EÖGY Füzetek megjelenítése**

Előterjesztő: Szűcs Enikő  
képviselő

**Szűcs Enikő, képviselő:** az elnökök beszámoltak arról, hogy a pénzforrás csökkenése miatt nagyon nehéz eljuttatni az információkat a közösség idősebb tagjaihoz. Az Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek kéthavi megjelenése miatta elmarad az értesítés. A közösségük előregszik, ha nem nyitnak a fiatalok felé. Ez a Fővárosi Örmény Önkormányzat elnökének, Esztergály Zsófiának is a meggyőződése. Integrált népcsoportként egyformán fontosak örmény gyökereik és a Magyarországon elért eredményeik.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy elfogadja Várady Mária elnök beszámolóját a 2017. július 21-i elnöki találkozóról és egyetért azzal, hogy Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek megjelenését támogatni kell, mert ez a közösségüket összetartó média.

Az Önkormányzat az Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek megjelenését 50.000,- Ft-tal támogatja a 2017. évi költségvetés terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

### **43/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy elfogadja Várady Mária elnök beszámolóját a 2017. július 21-i elnöki találkozóról és egyetért azzal, hogy Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek megjelenését támogatni kell, mert ez a közösségüket összetartó média.

Az Önkormányzat az **Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek megjelenését 50.000,- Ft-tal támogatja** a 2017. évi költségvetés terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

## **3. napirendi pont: Nuridsány Zoltán emlékest, 2017. augusztus 22.**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** Nuridsány Mimi elnök asszony az Orlay utcai Örmény Katolikus Plébánián találkozót hirdetett férje, Nuridsány Zoltán festőművész emlékére. Levetítésre került a zebegényi Szőnyi István Múzeumban készült felvétel „Szőnyi István tanítványa” c. kiállítás megnyitójáról. Az Európai Iskola fiataljai nevű képzőművészeti alkotók a moszkvai diktatúra alatt is hirdették a magyar képzőművészet európaiságát.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy ápolja örmény származású képzőművészeinek emlékét.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**44/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy ápolja örmény származású képzőművészeinek emlékét.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

***4. napirendi pont: ÁNI – Budavári Örmény Színház***

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** az erdélyi örmények ÁNI fővárost 1239-ben hagyták el. Menekülésük során az 1600-as években kerültek Erdélybe. Letelepedést nyertek 1672-ben. Integrálódásukat bizonyítja mind gazdasági, politikai, mind kulturálisan integrált tevékenységük. Ezt kívánják folytatni, megőrizvén örmény származástudatukat. Ezért azt javasolja, hogy a Budavári Örmény Színház ezentúl előtagként viselje az ÁNI nevet. A változásról a Magyarországi Nemzetiségi Színházi Szövetséget értesíti.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2007-ben alapított Budavári Örmény Színház előtagként viselje az ÁNI nevet, tehát a neve mostantól fogva ÁNI - Budavári Örmény Színház legyen.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**45/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2007-ben alapított Budavári Örmény Színház előtagként viselje az ÁNI nevet, tehát a neve mostantól fogva **ÁNI - Budavári Örmény Színház** legyen.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

**5. napirendi pont: Fogolykiváltó Boldogasszony Búcsú megrendezése**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** az egyházi ünnepek kialakulása a történelmi keserű sorsok alakulásának függvénye. Fogolykiváltó Boldogasszony tisztelete különösen fontos volt háborúk idején, akihez az egész család fohászzkodott. Ennek emléke, hogy 2017. szeptember 24-én búcsú keretében az egész közösség ünnepel.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az Örmény Katolikus Lelkészszéggel közösen, 2017. szeptember 24-én megszervezi a gyermekek, fiatalok, felnőttek közös búcsúját Fogolykiváltó Boldogasszony ünnepén. Az Önkormányzat a Búcsú költségeihez 50.000,- Ft összeggel járul hozzá a 2017. évi költségvetés terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**46/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az Örmény Katolikus Lelkészszéggel közösen, 2017. szeptember 24-én megszervezi a gyermekek, fiatalok, felnőttek közös búcsúját Fogolykiváltó Boldogasszony ünnepén. Az Önkormányzat a **Búcsú költségeihez 50.000,- Ft** összeggel járul hozzá a 2017. évi költségvetés terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

**6. napirendi pont: Az ÁNI - Budavári Örmény Színház alapító művészeti vezetőjének évfordulója**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** 1973-ban mutatták be Kósa Ferenc rendezésében a Nincs idő c. filmet. melynek címlap arcát Szőke István rendező, színész alakítása adta. Szándékoznak megrendezni a kettős évforduló – Kósa Ferenc filmrendező 80. és Szőke István rendező, színész 75. születésnapja – alkalmából a Nincs idő c. művészfilm levetítését a Budavári Művelődési Házban.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy Kósa Ferenc filmrendező 80. és Szőke István rendező, színész 75. születésnapja alkalmából megszervezi a Nincs idő c. művészfilm levetítését a Budavári Művelődési Házban, és meghívja Kósa Ferenc

filmrendezőt és szereplőit. Az Önkormányzat az est költségeit a 2017. évi költségvetésből fedezi.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**47/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy Kósa Ferenc filmrendező 80. és Szőke István rendező, színész 75. születésnapja alkalmából megszervezi a Nincs idő c. művészfilm levetítését a Budavári Művelődési Házban, és meghívja Kósa Ferenc filmrendezőt és szereplőit. Az Önkormányzat az est költségeit a 2017. évi költségvetésből fedezi.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

***7. napirendi pont: Fővárosi Örmény Klub megrendezése, 2017. október 19.***

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Várady Mária, elnök:** javasolta, hogy az Önkormányzat vállalja a terembérllet díját és az egyéb költségeket. Az est címe: „Nagy művek, nagy fordítók” lesz. Vendégek: Fábrián László író és Szám László fordító lesznek.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megrendezi a soron következő, 2017. október 19-i Fővárosi Örmény Klubot, és vállalja az est megrendezésének költségeit az Önkormányzat 2017. évi költségvetése terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**48/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megrendezi a soron következő, 2017. október 19-i **Fővárosi Örmény Klubot, és vállalja az est megrendezésének költségeit az Önkormányzat 2017. évi költségvetése terhére.**

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

**8. napirendi pont: Erdélyi örmény családtörténet**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

**Sasvári-Merza Krisztina, elnökhelyettes:** az Erdélyi Örmény Gyökerek Füzetek 20 éve minden lapszámában közli az örmény származású elődeik történetét. Mindig akad vállalkozó szellemű családtag, aki a Kárpát-medencében élő, magyarajkú örményekről, családi hagyományokról, foglalkozásokról és elért eredményeikről beszámolnak. Ehhez kapcsolódik Szerednyei Györgynek a Lukács család történetéről szóló monográfiája. Könyvbemutatóra készülnek a Várban, 2017. szeptember 7-én, a Kaiser Fotógalériában.

**Várady Mária, elnök:** kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra bocsátotta az alábbi határozati javaslatot.

„A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete fontosnak tartja, hogy támogassa kutatásaikban azokat a budavári örményeket, akik származásuk iránt érdeklődnek. Az Önkormányzat úgy határoz, hogy Szerednyei György, a gyergyószentmiklósi Lukács család történetéről szóló monográfiája terjesztését támogatja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**49/2017. (VIII.25.) BÖNÖ sz. határozat**

A Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete fontosnak tartja, hogy támogassa kutatásaikban azokat a budavári örményeket, akik származásuk iránt érdeklődnek. Az Önkormányzat úgy határoz, hogy Szerednyei György, a gyergyószentmiklósi Lukács család történetéről szóló monográfiája terjesztését támogatja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

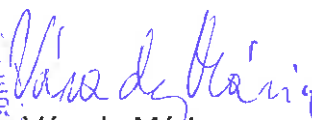
**(3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazati aránnyal, nyílt szavazással ELFOGADVA)**

**Várady Mária, elnök:** egyebek nem lévén, megköszönte a képviselők munkáját és az ülést bezárta.

Budapest, 2017. szeptember 6.



Szűcs Enikő  
jegyzőkönyv-hitelesítő

Várady Mária  
elnök

## JELENLÉTI ÍV

a Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat  
2017. augusztus 25-i üléséhez

### A nemzetiségi önkormányzat részéről:

Várady Mária, elnök

Várady Mária

Sasvári-Merza Krisztina, elnökhelyettes

Sasvári-Merza Krisztina

Szücs Enikő Mária, képviselő

Szücs Enikő Mária

### A Hivatal részéről:

Lipták Noémi, testületi ügyintéző

Lipták Noémi



**MEGHÍVÓ**  
**a Budavári Örmény Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**  
**2017. augusztus 25. 10<sup>00</sup> órai kezdettel tartandó**  
**ülésére**

Az ülés helye: Budapest, Kapisztrán tér 1., Polgármesteri Hivatal, 319/B. sz. iroda

Javasolt napirend:

**1. Magyarországi örmények nyomában**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**2. Identitásőrző kihelyezett elnöki tanácskozás, az EÖGY Füzetek megjelentetése**

Előterjesztő: Szűcs Enikő  
képviselő

(szóbeli előterjesztés)

**3. Nuridsány Zoltán emlékest, 2017. augusztus 22.**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**4. ÁNI – Budavári Örmény Színház**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**5. Fogolykiváltó Boldogasszony Búcsú megrendezése**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**6. Az ÁNI - Budavári Örmény Színház alapító művészeti vezetőjének évfordulója**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**7. Fővárosi Örmény Klub megrendezése, 2017. október 19.**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**8. Erdélyi örmény családtörténet**

Előterjesztő: Várady Mária  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**9. Egyebek**

Budapest, 2017. augusztus 18.



*Várady Mária*  
Várady Mária  
elnök